

Catálogo Oficial 



Edición 2014 | 2 y 3 de Julio

# Encuentro Regional de Telecomunicaciones **ROSARIO 2014**

Ros Tower Hotel Spa & Convention Center

SPONSOR PLATINO



**DISCAMP**

[www.encuentrosregionales.com](http://www.encuentrosregionales.com)

AUSPICIAN



**CABLE** **OGAR**  
*express*

**CACPY**  
Centro Argentino de Cooperación Tecnológica



 Red Intercable  
Digital



Seguinos en:





**Encuentro Regional  
de Telecomunicaciones  
ROSARIO 2014**  
Rice Tower Hotel Spa & Convention Center

*Edición 2014 | 2 y 3 de Julio*

Sponsor Platino



**DISCAMP**

Sponsor Plata



Auspician



Media Partners

**Prensario  
Internacional**

Grupo **CONVERGENCIA**

**RTA**

**Señal  
Internacional**

**todotv**

**TVMAS  
MAGAZINE**

Newsline  
**REPORT**

**IMPULSO**  
NEGOCIOS.COM

**TyN**



## Encuentro Regional de Telecomunicaciones **ROSARIO 2014**

Ros Tower Hotel Spa & Convention Center

Edición 2014 | 2 y 3 de Julio

## Estimados colegas y amigos:

Una vez más el ENCUENTRO REGIONAL DE TELECOMUNICACIONES, donde se congrega en un solo ámbito todas las novedades en tecnología sobre TV, Cable, Radio, Telefonía IP e Internet, vuelve a convocarnos y reunimos, por tanto sean todos muy bienvenidos al evento más federal de nuestro país.

A lo largo de sus 18 ediciones se ha consolidado como un activo espacio de capacitación para todos los actores del sector, siendo por tanto el punto de encuentro obligado para cableoperadores de Argentina y países limítrofes, cooperativas, productores, proveedores de tecnología y contenidos, prestadores de servicios, operadores de medios de comunicación y representantes de organismos y entidades públicas y privadas.

En esta edición como es habitual se encontrarán con una concepción temática de vanguardia que reúne a los expertos de las diferentes áreas, y nuevamente podremos experimentar la fuerte interactividad que ya es marca registrada de los Encuentros Regionales.

**El ENCUENTRO REGIONAL DE TELECOMUNICACIONES - ROSARIO 2014**, ha sido declarado de Interés Provincial por el Gobernador Dr. Antonio Juan Bonfati; y cuenta los auspicios corporativos de: Cámara Argentina de Internet (CABASE), Cámara Argentina de Cableoperadores PYMES (CACPY), Red Intercable Digital S.A. (RIDSA), Express-Cablehogar y Polo Tecnológico Rosario.

Queremos agradecer a todas las empresas expositoras, especialmente a DISCAMP por participar como Sponsor Platino, a DANTE DI LEO, OPTERTEK, METALÚRGICA PINO, INTERNEXA e INTERLINK SRL como Sponsor Plata, y a los 10 medios de prensa que difunden el evento como media-partners. Como todos los años continuamos con nuestro anhelo de lograr que los colegas puedan actualizar conocimientos, debatir nuevas técnicas, realizar negocios, compartir experiencias personales y estrechar vínculos de confraternidad en este nuevo marco comunicacional, que incluye cada vez más el aprovechamiento de las nuevas herramientas tecnológicas en permanente evolución.

¡Muchas gracias por acompañarnos y renovar su confianza, en nombre de todo el equipo organizador del **ENCUENTRO REGIONAL DE TELECOMUNICACIONES - ROSARIO 2014!**

## STAFF



**Jorge Jacobi**

Organización  
Encuentros Regionales  
info@encuentrosregionales.com



**Graciela Amigot**

Organización Académica  
Encuentros Regionales  
secretaria@encuentrosregionales.com



**Sabrina Catini**

Prensa  
Encuentros Regionales  
prensa@encuentrosregionales.com



**Estanislao Romero**

Comunicación  
Encuentros Regionales  
contenidos@encuentrosregionales.com



**Juan Martín Bueno**

Creatividad y Diseño  
Encuentros Regionales  
arte@encuentrosregionales.com

# Plano de la Exposición



**Encuentro Regional de Telecomunicaciones ROSARIO 2014**  
Ros Tower Hotel Spa & Convention Center



**SALÓN TALLERES**

**SALÓN AUDITORIO**

**ENTRADA**

## Expositores por Número de Stand

Edición 2014 | 2 y 3 de Julio

Encuentro Regional  
de Telecomunicaciones  
**ROSARIO 2014**

Ros Tower Hotel Spa & Convention Center

**01**

Report**tv**»

REPOR TV

[www.reportv.com.ar](http://www.reportv.com.ar)

SOLUTION BOX  
[www.solutionbox.com.ar](http://www.solutionbox.com.ar)



**02**

**03**

**Viditec**

VIDITEC

[www.viditec.com.ar](http://www.viditec.com.ar)

INDUSTRIAS KC  
[www.industriaskc.com](http://www.industriaskc.com)



**04**

**05**



MILLICON MEDIA

[www.millicom.com](http://www.millicom.com)

PLANEX TECHNOLOGIES

<http://www.reportv.com.ar>



**06**

07

Reportv»

REPOR TV

[www.reportv.com.ar](http://www.reportv.com.ar)

METALÚRGICAS PINO

[www.metalurgicapino.com.ar](http://www.metalurgicapino.com.ar)



08

10

Gold Dreams  
RAZONES DE SER LÍDER

GOLD DREAMS

[www.golddreams.tv](http://www.golddreams.tv)

HBO

[www.hbolag.tv](http://www.hbolag.tv)



11

14



MM ELECTRONICA

[www.mmelectronica.com](http://www.mmelectronica.com)

DISNEY & ESPN

[www.espn.com](http://www.espn.com)



16

17

BCD<sup>®</sup>  
Innovación  
& Tecnología

BCD

[www.bcd.com.ar](http://www.bcd.com.ar)

CYBERCOM

[www.cybercom-cw.com.ar](http://www.cybercom-cw.com.ar)



18 19

**20**

**EWTN** 

**EWTN**  
[www.ewtn.com](http://www.ewtn.com)

**TECNOUS**  
[www.tecnous.com.ar](http://www.tecnous.com.ar)

**TECNOUS**  **21 22**

**23**

 **Tecnored**  
expertos en tecnología

**TECNORED**  
[www.tecnoredsa.com.ar](http://www.tecnoredsa.com.ar)

**SVC – Sistemas de Video Comunicación**  
[www.svc.com.ar](http://www.svc.com.ar)

**SVC.com.ar**  
Sistemas de Video Comunicación S.A.

**24**

**25**

 **Nexans**  
Global expert in cables and cabling systems

**NEXANS**  
[www.nexans.com.ar](http://www.nexans.com.ar)

**CABASE**  
[www.cabase.org.ar](http://www.cabase.org.ar)

 **CÁMARA ARGENTINA  
DE INTERNET**

**26**

**27**

 **VIDEOSWITCH**  
EQUIPOS DE VIDEO BROADCAST

**VIDEOSWITCH**  
[www.videoswitch.com.ar](http://www.videoswitch.com.ar)

**FIBROMARKET**  
[www.fibromarket.com](http://www.fibromarket.com)

**f+m**  
fibromarket

**28**

29



> DISCAMP ARGENTINA  
[www.discamp.com](http://www.discamp.com)

TELESERV GROUP  
[www.teleservgroup.com](http://www.teleservgroup.com)



30

31

ANALISYS  
Informática



> ANÁLISYS INFORMÁTICA  
[www.columbo.com.ar](http://www.columbo.com.ar)

LATPOWER  
[www.latpower.com](http://www.latpower.com)



32

33

FOX International  
Channels  
LATIN AMERICA

> FOX International Channels Latin America  
[www.foxinternationalchannels.com](http://www.foxinternationalchannels.com)

TURNER ARGENTINA  
[www.turnerargentina.com](http://www.turnerargentina.com)



34

35

Discovery  
NETWORKS

> DISCOVERY NETWORKS  
[www.tudiscovery.com](http://www.tudiscovery.com)

LatinoTCA.com  
[www.latinotca.com.ar](http://www.latinotca.com.ar)



36

**37**



FIBERTOP

[www.fibertop.com.ar](http://www.fibertop.com.ar)

ENLACE

[www.enlace.org](http://www.enlace.org)



enlace

**38**

**39**



Red Intercable  
Digital

RED INTERCABLE DIGITAL

[www.redintercable.com.ar](http://www.redintercable.com.ar)

WIRE TECH

[www.wiretechsa.com.ar](http://www.wiretechsa.com.ar)

Wire•Tech

**40**

**41**



InterLink srl

INTERLINK

[www.interlinksrl.com.ar](http://www.interlinksrl.com.ar)

COMUNITEL

[www.comunitelsa.com.ar](http://www.comunitelsa.com.ar)

Comunitel  
COMUNIDAD EN SOLUCIONES INTEGRABLES

**42**

**43**



CARBI  
Sistemas

CARBI SISTEMAS

[www.carbisis.com.ar](http://www.carbisis.com.ar)

STAND N°: 09  
SECTOR **COFFEE**



Programa Edición 2014

Miércoles 2 de Julio

09:30 a 10:00

**ACREDITACIONES**

10:00 a 14:00

**CONECTORIZACIÓN Y MEDICIÓN DE F.O: THE REMAKE**

**GAMBARTES**

"Entrenamiento FTTx: Conectorizado en campo"

"Horrorícese al descubrir sus 'vicios' ... cuando hace empalmes"

"Utilizando el OTDR en modo experto"

**Disertante:**

PARTE 1



Pablo A. Vicino



Nahuel Garavaglia



Damian Brazionis

10:00 a 11:30

**ESTÁN NUESTRAS REDES PREPARADAS PARA DOCSIS 3.1?**

**BERNI SUR**

La nueva norma Docsis para transmisión de datos utilizando modems de cable se encuentra en la recta final. La gran pregunta que nos hacemos los operadores es si nuestras redes actuales soportan las nuevas exigencias de Docsis.

**Disertante:**



Ing. Juan Ramón García Bish

11:30 a 12:15

**MONITOREO Y CONTROL DE REDES DOCSIS**

**BERNI SUR**

Los asistentes del workshop tendrán la oportunidad de ver las diferentes posibilidades que presenta el provisioning Flowdat, desarrollado por Interlink para realizar mediciones y registrar los resultados de manera que provean información clara y valiosa para el diagnóstico de fallas, localización de zonas con inconvenientes y para la planificación y control del crecimiento.

**Disertante:**



Emiliano Bonansea

12:30 a 13:30

**BERNI SUR**

**ACTO INAUGURAL**

13:30 a 20:00

**BERNI NORTE**

**EXPOSICIÓN COMERCIAL**

14:00 a 16:00

**BERNI SUR**

## **SEMINARIO: INTERCONEXIÓN Y LA RED NACIONAL DE LOS NAPS CABASE**

- Interconexión y la Red Nacional de los NAPS CABASE.
- El impacto de los NAPS CABASE en los ISPS, los Carriers, los Proveedores de Contenidos y los Usuarios.
- Experiencias exitosas de los NAPS CABASE: más volumen, mejor calidad, mejores costos y más contenidos locales.
- El marco legal de la interconexión y las telecomunicaciones hoy.
- ¿Cómo formar parte? ¿Qué se necesita para solicitar la instalación de un NAP CABASE? ¿Qué se necesita para conectarse a un NAP CABASE establecido? Ventajas técnicas y económicas de formar parte de un NAP CABASE.

### **Disertantes:**



Ing. Ariel Graizer,  
Presidente de CABASE



Cdor. Patricio Seoane,  
vicepresidente NAPS CABASE



Dr. Esteban Lescano,  
Asesor Legal CABASE



Cdor. Hernán P. Seoane,  
Gerente General CABASE

15:00 a 19:00

**GAMBARTES**

## **CONECTORIZACIÓN Y MEDICIÓN DE F.O: THE REMAKE**

- "Entrenamiento FTTx: Conectorizado en campo"
- "Horrorícese al descubrir sus 'vicios' ... cuando hace empalmes"
- "Utilizando el OTDR en modo experto"

### **Disertantes:**

PARTE 2



Pablo A. Vicino



Nahuel Garavaglia



Damian Brazionis

16:15 a 17:00

**BERNI SUR**

## FIBRA OPTICA SUBTERRÁNEA “SOPLA CON SOPLADORA Y AL FINAL DEL TRITUBO LLEGARAS”

- Las Ventajas de la comunicación por F.O
- Oportunidades: Red Federal de F.O
- Fibra Óptica Subterránea
- Técnicas de soplado
- Sopladora hidráulica Auriaca
- Disposición de trabajo
- Uso correcto de trabajo

**Disertante:**



Néstor Edgardo Pino

17:30 a 19:00

**BERNI SUR**

## SEMINARIO DE RADIODIFUSIÓN

Valor agregado para emisoras de radio con la tecnología digital.

**Disertante:**



Ing. Carlos García Herrero

**Jueves 3 de Julio**

09:30 a 10:00

**ACREDITACIONES**

10:00 a 14:00

**GAMBARTES**

## TALLER: NUEVAS TECNOLOGÍAS DE CÁMARAS DE TV Y OPERACIÓN ARTÍSTICA

A cargo del Director de Fotografía (ADF) Martín Siccardi, con amplia experiencia en Iluminación en Cine, Televisión y Fotografía, manejo de todo tipo de cámaras y docencia sobre la operación artística con las mismas; quien presentará todos los adelantos de los equipos que ha utilizado, invitado por JVC y Sistemas de Video Comunicación S.A., y la participación de los Ing. Alejandro Isnardi y Hugo Yasnikowski.

**Disertantes:**



Martín Siccardi  
Director de Fotografía (ADF)



Alejandro Isnardi  
Technical Manager at SVC S.A.



Ing. Hugo Yasnikowski

PARTE 1

**10:00 a 12:00**

**BERNI SUR**

## **PANEL: CÓMO CONVIVIR CON LOS OTT**

El panel convocará 3 miradas independientes para poder exponer distintas posturas sobre los nuevos esquemas de consumo televisivo; y contará con la moderación de Alfredo Revello.

### **Disertantes:**



Román Guasch  
Turner Latin America



Ing. Juan Ramón García Bish  
GIGARED



Ing. Ariel Graizer  
Presidente de CABASE



Alfredo Revello  
Socio Gerente en Play Tres SRL

**11:30 a 19:00**

**BERNI NORTE**

## **EXPOSICIÓN COMERCIAL**

**12:15 a 13:00**

**BERNI SUR**

## **WORKSHOP: CONFIGURACIÓN Y GESTIÓN DE SERVICIO PARA 3-PLAY Y 4-PLAY**

Este Workshop, a cargo de Dante Di Leo, presentará los siguientes adelantos tecnológicos de Transition Network :

- Equipamiento y herramientas de software para redes con calidad de servicio garantizada
- Sistemas EMS (Entity Management System)
- Autoaprovisionamiento bajo normas IEEE, ITU y MEF
- Activación de Servicios Norma Y. 1564
- Aseguramiento de la Calidad, normas Y.1731, RFC 2544
- Configuración y Gestión Remota Carrier Ethernet 2 .0. Comparación e integración con MPLS-TP

### **Disertante:**



Ing. Javier A. Ouret

14:15 a 15:00

**BERNI SUR**

## WORKSHOP: LAS VENTAJAS DE AUTOMATIZAR SEÑALES CON SOFTWARE NACIONAL

La existencia de productos fabricados en Argentina promueve el acceso a equipamiento basado en tecnología de última generación, que se adecua a las necesidades de costos y funcionalidades locales. OpterTek fabrica una gama de productos pensados bajo este concepto. Repaso y reseña de diferentes arquitecturas y soluciones disponibles para las mismas.

### Disertante:



Ing. Jorge Collazo

17:00 a 19:00

**BERNI SUR**

## FORO CACPY

15:00 a 19:00

**BERNI SUR**

## TALLER: NUEVAS TECNOLOGÍAS DE CÁMARAS DE TV Y OPERACIÓN ARTÍSTICA

A cargo del Director de Fotografía (ADF) Martín Siccardi, con amplia experiencia en Iluminación en Cine, Televisión y Fotografía, manejo de todo tipo de cámaras y docencia sobre la operación artística con las mismas; quien presentará todos los adelantos de los equipos que ha utilizado, invitado por JVC y Sistemas de Video Comunicación S.A., y la participación de los Ing. Alejandro Isnardi y Hugo Yasnikowski.

### Disertantes:



Martín Siccardi  
Director de Fotografía (ADF)



Alejandro Isnardi  
Technical Manager at SVC S.A.



Ing. Hugo Yasnikowski

PARTE 2



*avanza*

Av. Juan de Garay 168 Piso 2 Of. A  
Buenos Aires, Argentina  
+54 (11) 543 18176  
argentina@internexa.com.ar  
www.internexa.com



**casa  
systems**

**CMTS  
DOCSIS 3.0  
CON SOPORTE  
TÉCNICO LOCAL**

ACERCATE A NUESTRO

STAND N° 41



**FLOWDAT**

**PROVISIONING  
Y GESTIÓN DE  
SERVICIOS**



**Auriaca**  
SOPLADORA HIDRÁULICA

**Devanadoras y Herramientas  
para CTV, Telefonía y F.O.**

Av. Cariboni N° 877 (1888) Fcio. Varela | Buenos Aires, Argentina  
Tel: (5411) 5291-7162 / 4274-6077 | Fax: (5411) 5291-7163  
ventas@metalurgicapino.com.ar  
consultas@metalurgicapino.com.ar  
www.pinometalurgica.com.ar

### Fibras Ópticas

Proyectos redes FTTx/xPON  
Instrumentos  
Herramientas  
Kits

### Coaxiales UTP/FTP

Nacionales  
Importados

### Insumos para redes

CATV  
CCTV  
Cableado estructurado  
Internet Wireless

### Videoseguridad

Proyectos llave en mano  
Equipamiento en general

**Dante  
Di Leo**

WWW.DANTEDILEO.COM.AR



**OpterTek**  
Soluciones para la Industria Audiovisual

Somos una empresa que apuesta a la construcción de productos que optimicen la relación costo beneficio y que al mismo tiempo los resultados tengan la más alta calidad exigida. Basados en un ferviente deseo por consolidarnos como la empresa más importante del mercado regional, buscamos ser vanguardistas e innovadores dentro de nuestra gama de soluciones, con estándares del mercado internacional.



**Opter-CG HD** *Generador de  
Caracteres de Alta Definición*



**Opter-CG**



**Opter-Server** *(Servidor de Video)*



**Opter-Rec** *(Recorder)*



**Opter-Ras** *(Radio Automation Software)*



Bartolomé Mitre 835 (E.P.) C.A.B.A.

Tel.: +(54) 11 4394-2775

info@optertek.com.ar - www.optertek.com.ar

+(54) 11 6088-9584



# DISCAMP

## NUESTRAS DIVISIONES



CONDUCTORES  
ELÉCTRICOS



ACCESORIOS  
PARA CABLES



SEGURIDAD  
INDUSTRIAL



HERRAMIENTAS  
PROFESIONALES



INDUMENTARIA  
INDUSTRIAL



EMBALAJE



DISCAMP ARGENTINA S.R.L.  
Lisandro de la Torre 1294  
C1440ECN C.A.B.A. | Argentina

Para más información llámenos al (54 11)  
**4687-5261 | 4687-7574**

 [info@discamp.com](mailto:info@discamp.com)

 Discamp

 @DiscampArg

 DiscampArg